



ESTRATÉGIAS DE LEITURA EM LÍNGUA INGLESA

PROF^a ME. CRISTIANE DE BRITO CRUZ

SKIMMING

É uma leitura bem rápida do texto. Nesta leitura você deve responder apenas sobre o que fala o texto, qual é o **assunto principal**. Ajuda bastante para realização da técnica **skimming** a segunda técnica. Que são as palavras **cognatas**.

COGNATES

São palavras que parecem com a língua portuguesa e tem significado **igual** ou **parecido**.

Classificam-se em:

1. Idênticas (chocolate, crime, virus, coronavirus, etc.);
2. Semelhantes (telephone, industry, car, etc.);
3. Vagamente parecidas (activity, frequently, drug, etc.).

FALSE COGNATES

São palavras que **parecem** com a língua portuguesa, mas tem **significado diferente**. Algumas *false cognates* precisam ser interpretadas no texto para verificarmos se ela é *false cognate* ou não.

FALSE COGNATES

Observe os exemplos:

If there is any washing necessary, he is **content** to do it after the meal.

(exemplo no www.thesaurus.com/content)

*(Se houver necessidade de lavar (a louça), ele ficará **contente** em fazer após a refeição.)*

A table of **contents**.

*(Significa o sumário de um livro, tabela de **conteúdos**)*

No primeiro exemplo "**content**" é cognata, mas no segundo não é.

SCANNING

Leitura com o objetivo de encontrar algumas informações específicas no texto:

- Busca-se as palavras-chaves do texto.
- Lê-se as informações ao redor dessas palavras.
- Procura-se responder a questões sobre o texto.

KEY WORDS

Palavras-chaves são aquelas de **maior importância**, mais repetidas e são aquelas que você deve saber o significado. Algumas destas palavras você pode deduzir por inferência, que é nossa próxima estratégia. Você pode tentar identificar palavras-chaves quando você está conversando com alguém. As palavras importantes serão aquelas que “saltam aos olhos”, aquelas que você **mais lembra** após algum tempo.

INFERENCE

Fazer “inferência” significa fazer uma “**dedução**”. Deduzir é, de certa forma, “**adivinhar**” o significado de uma palavra ou expressão. A possibilidade de dedução logicamente só é possível quando você, em uma frase por exemplo, não sabe o significado de uma palavra. Logo, no ENEM, por exemplo, você tentará adivinhar.

The fellowship announcement for the Marie Skłodowska-Curie Actions (MSCA) **caught** some applicants by surprise this month. The European commission announced on 8 February that 1630 postdoc researchers would share €328 million (£285 million), a final call for the actions under Horizon 2020.

While many successful applicants were **delighted** to have received notifications by email, and posted their news on Twitter, others were left bewildered by the announcement. Many had not received an email, and wondered if this meant they had been unsuccessful.

<https://www.chemistryworld.com/news/european-commission-to-reconsider-how-it-announces-winners-of-marie-curie-fellowships/4013269.article>

O anúncio de bolsa pela Ações Marie Skłodowska-Curie (MSCA) _____ alguns candidatos de surpresa este mês. A comissão europeia anunciou em 8 de fevereiro que 1.630 pesquisadores com pós-doutorado compartilhariam € 328 milhões (£ 285 milhões), uma chamada final para as ações no âmbito do Horizonte 2020.

Enquanto muitos candidatos bem-sucedidos ficaram _____ com o recebimento de notificações por e-mail e com as notícias postadas no Twitter, outros ficaram perplexos com o anúncio. Muitos não receberam um e-mail e se perguntaram se isso significava que não tiveram sucesso.

The fellowship announcement for the Marie Skłodowska-Curie Actions (MSCA) **caught** some applicants by surprise this month. The European commission announced on 8 February that 1630 postdoc researchers would share €328 million (£285 million), a final call for the actions under Horizon 2020.

While many successful applicants were **delighted** to have received notifications by email, and posted their news on Twitter, others were left bewildered by the announcement. Many had not received an email, and wondered if this meant they had been unsuccessful.

<https://www.chemistryworld.com/news/european-commission-to-reconsider-how-it-announces-winners-of-marie-curie-fellowships/4013269.article>

O anúncio de bolsa pela Ações Marie Skłodowska-Curie (MSCA) **pegou** alguns candidatos de surpresa este mês. A comissão europeia anunciou em 8 de fevereiro que 1.630 pesquisadores com pós-doutorado compartilhariam € 328 milhões (£ 285 milhões), uma chamada final para as ações no âmbito do Horizonte 2020.

Enquanto muitos candidatos bem-sucedidos ficaram **maravilhados** com o recebimento de notificações por e-mail e com as notícias postadas no Twitter, outros ficaram perplexos com o anúncio. Muitos não receberam um e-mail e se perguntaram se isso significava que não tiveram sucesso.

BACKGROUND INFORMATION

Informação prévia ou conhecimento prévio. Para fazer a inferência das palavras de um texto você deve utilizar seu conhecimento prévio sobre o assunto. Quanto mais conhecimento você tiver sobre o assunto, melhor você irá entender o texto. É importante, portanto, você ler sobre diversos assuntos para ficar antenado ao ENEM!

ATIVIDADE

Acesse o texto:

<https://www.chemistryworld.com/news/florida-drinking-water-plant-hack-briefly-raised-sodium-hydroxide-levels-100-fold/4013236.article>

Resolva às questões:

ATIVIDADE

- 1) Indique o assunto principal do texto.
- 2) Destaque 20 palavras cognatas;
- 3) Destaque 5 falsos cognatos;
- 4) Indique 5 informações que você descobriu com a leitura;
- 5) Selecione até 5 palavras-chaves e traduza;
- 6) Escolha 10 palavras novas que você aprendeu com este texto - palavra e tradução;
- 7) Existe algum conhecimento prévio para ler este texto que facilitaria a compreensão?